RÅDETS BESLUTNING

af 29. juni 1988

om en plan, i henhold til rammeprogrammet, til stimulering af internationalt samarbejde og nødvendig udveksling af europæiske forskere 1988—1992 (SCIENCE)

(88/419/EØF)

RÅDET FOR DE EUROPÆISKE FÆLLESSKABER HAR —

under henvisning til Traktaten om Oprettelse af Det Europæiske Økonomiske Fællesskab, særlig artikel 130 Q, stk. 2,

under henvisning til forslag fra Kommissionen (1),

i samarbejde med Europa-Parlamentet (2),

under henvisning til udtalelse fra Det Økonomiske og Sociale Udvalg (3), og

ud fra følgende betragtninger:

Rådet vedtog ved afgørelse 85/197/EØF (3) den første plan til stimulering af det europæiske videnskabelige og tekniske samarbejde;

i henhold til Traktatens artikel 130 K iværsættes rammeprogrammet ved hjælp af særprogrammer, der udarbejdes i forbindelse med hver enkelt foranstaltning;

i henhold til artikel 130 G, litra d), skal uddannelse og mobilitet for så vidt angår forskere i Fællesskabet fremmes;

Fællesskabets rammeprogram skal være med til at styrke de videnskabelige og tekniske infrastrukturer og det videnskabelige og tekniske potentiel i alle Fællesskabets medlemsstater;

Rådets afgørelse 87/516/Euratom, EØF af 28. september 1987 om Fællesskabets aktioner inden for forskning og teknologisk udvikling (1987—1991) (4) omfatter bl.a. aktiviteter med henblik på stimulering, styrkelse og udnyttelse af de menneskelige ressourcer;

stimulering af samarbejde og udveksling mellem europæiske forskningslaboratorier på universiteter, i offentlige institutioner og i virksomhedsregi bidrager til virkeliggørelsen af forskernes Europa, i det omfang der tages sigte på at udjævne det videnskabelige og tekniske svælg mellem de forskellige medlemsstater, og der er overensstemmelse med det tilstræbte mål om videnskabelig og teknisk kvalitet;

det er nødvendigt, at det eksisterende videnskabelige potentiel udnyttes fornuftigt såvel med hensyn til menneskelige ressourcer som i institutionel henseende;

det er væsentligt at forbedre adgangen til kommunikationsnet og videnskabelig og teknisk information;

det nødvendigt at holde nøje kontakt med supplerende aktiviteter, som udføres af European Science Foundation og Europarådet;

det er i Fællesskabets interesse at inddrage tredjelande og internationale organisationer i visse fællesskabsprogrammer, herunder navnlig programmer, der vedrører den europæiske videnskabelige infrastruktur som helhed;

Udvalget for Videnskabelig og Teknisk Forskning (CREST) er blevet hørt om nedenstående foranstaltninger —

VEDTAGET FØLGENDE BESLUTNING:

Artikel 1

Der vedtages i overensstemmelse med rammeprogrammet en plan til stimulering af internationalt samarbejde og nødvendig udveksling af europæiske forskere, i det følgende benævnt »stimuleringsplan«, for en femårig periode, der indledes den 1. januar 1988.

Artikel 2

Et resumé af stimuleringsplanen, målsætningerne herfor og de nærmere bestemmelser for gennemførelsen findes i bilaget.

(1) EFT nr. C 14 af 19. 1. 1988, s. 5.
(2) EFT nr. C 68 af 14. 3. 1988, s. 52, og EFT nr. C 187 af 18. 7. 1988.
(3) EFT nr. C 35 af 5. 2. 1988, s. 5.
(4) EFT nr. L 83 af 25. 3. 1985, s. 13.
(5) EFT nr. L 302 af 24. 10. 1987, s. 1.

Artikel 3

De midler, der skønnes nødvendige til gennemførelse af stimuleringsplanen, beløber sig til 167 mio ECU, herunder udgifter til et personale på 18 ansatte.

Fællesskabets finansielle støtte til stimuleringsaktionerne udgør 100 % af omkostningerne ved disse teknisk-videnskabelige samarbejds- og udvekslingsaktioner.

Artikel 4

1. Kommissionen varetager gennemførelsen af stimuleringsplanen på grundlag af forskningsstipendier, forskningstilskud, støtte til avancerede kurser, kontrakter om laboratoriesamarbejde og udviklingskontrakter, der om nødvendigt kan omfatte udstyr og visse ledsageforanstaltninger. Kommissionen bistås af Udvalget for Europæisk Udvikling af Videnskab og Teknologi (CODEST), nedsat ved afgørelse 82/835/EØF (1) samt af konsulenter.

2. I de af Kommissionen udfærdigede kontrakter fastsættes parternes rettigheder og forpligtelser, bl.a. regler for formidling, beskyttelse og udnyttelse af forskningsresultaterne samt for eventuel tilbagebetaling af den tildelte finansieringsstøtte.

Artikel 5

1. Kommissionen bemyndiges til i overensstemmelse med Traktatens artikel 130 N at forhandle aftaler med internationale organisationer, med de lande, som deltager i det europæiske samarbejde om videnskabelig og teknisk forskning (COST), og med de europæiske lande, som har indgået rammeaftaler om videnskabeligt og teknisk samarbejde med Fællesskabet, med henblik på helt eller delvis at knytte dem til programmet.

2. Disse aftaler, som er baseret på kriteriet om gensidige fordele, indgås af Rådet med kvalificeret flertal i samarbejde med Europa-Parlamentet.

Artikel 6

Kommissionen forelægger efter 30 måneders forløb en rapport for Rådet og Europa-Parlamentet på grundlag af en vurdering af de hidtil opnåede resultater. Rapporten skal være ledsaget af forslag til ændringer, der måtte være nødvendige på baggrund af resultaterne.

Når planen er gennemført, sender Kommissionen medlemsstaterne og Europa-Parlamentet en rapport om gennemførelsen og resultaterne af planen.

Ovennævnte rapporter udarbejdes i henhold til de konkrete målsætninger i bilaget til denne beslutning og i overensstemmelse med artikel 2, stk. 2, i rammeprogrammet, jf. afgørelse 87/516/Euratom, EØF.

Artikel 7

Denne beslutning anvendes fra den 1. januar 1988.

Artikel 8

Denne beslutning er rettet til medlemsstaterne.

Udfærdiget i Luxembourg, den 29. juni 1988.

På Rådets vegne

H. RIESENHUBER

Formand

(1) EFT nr. L 350 af 10. 12. 1982, s. 45.

BILAG

Målsætninger for og resume af stimuleringsplanen

1. Stimuleringsplanen består af en række aktiviteter, der er udvalgt på grundlag af deres videnskabelige og tekniske kvalitet, og tager sigte på en samlet gradvis udvidelse af et net for videnskabeligt og teknisk samarbejde og udveksling på europæisk plan. Det overordnede mål er at effektivisere den videnskabelige og teknologiske forskning i alle medlemsstaterne og derved at reducere forskellene mellem den videnskabelige og teknologiske udvikling i Det Europæiske Fællesskabs forskellige medlemsstater. Den vedrører samtlige videnskabelige og teknologiske områder (eksakte videnskaber og naturvidenskaber).

   De specifikke målsætninger for stimuleringsplanen, der således går ud på at øge den samlede videnskabelige og tekniske kvalitet af forskningen og udviklingen i alle Fællesskabets medlemsstater, er hermed at:

   — fremme uddannelsen ved forskning og gennem samarbejde at opnå bedre udnyttelse af højtkvalificerede forskere i Fællesskabet:

   — øge mobiliteten for forskere i Fællesskabets medlemsstater;

   — udvikle og støtte videnskabeligt og teknisk samerbejde inden for Europa vedrørende projekter af høj kvalitet;

   — fremme indførelsen af et fælleseuropæisk net for samarbejde og udveksling med henblik på at styrke Fællesskabets samlede videnskabelige og tekniske konkurrenceevne, og derved den økonomiske og sociale samhørighed.

2. Ovennævnte mål vil blive nået ved hjælp af støtte til forskere, forskerhold og udviklingsorganisationer med henblik på at sikre en harmonisk videnskabelig og teknisk udvikling i Fællesskabet. Støtten kan være af følgende art;

   — *Forskningsstipendier:*

   Finansiel støtte til videnskabsmænd med henblik på videreuddannelse ved at deltage i gennemførelse af et forskningsprojekt i et laboratorium i et andet EF-land i en periode på mindst et og højst to år.

   — *Forskningstilskud:*

   Disse skal gøre det muligt at dække de pågældende laboratoriers omkostninger i forbindelse med en forskers flytning eller udstationering til et andet EF-land eller ansættelse af en videnskabsmand i et forskerhold i et andet EF-land eller specialisering af en forsker, inden kan ansættes i et universitets- eller industrilaboratorium.

   Afhængig af forskertype og forskningens mål kan forskningstilskuddet antage forskellige former:

   — tilskud til kortvarige ophold (fra to uger til to måneder) for en forsker i et andet EF-land med henblik på gennemførelsen af et bestemt projekt ved et specifikt videnskabeligt eller teknisk anlæg, som ikke findes i forskerens eget land,

   — tilskud til dækning af udgifterne i forbindelse med mobilitet (rejse, ophold, forsikring, flytning . . .), forskning og eventuelt aflønning af en forsker, der udstationeres ved eller optages i et forskerhold i et andet EF-land, i en periode på mindst seks måneder og højst tre år.,

   — tilskud til dækning af udgifter i forbindelse med mobilitet og forskning for en videnskabsmand, der er ansat i en industrivirksomhed, og som gennemfører et langvarigt studieophold (et til tre år) i et laboratorium i den offentlige sektor i et andet land (inden for Fællesskabet),

   — støtte til kurser på højst niveau: finansielle tilskud til organer, som tilbyder særkurser på højt niveau, der afholdes i en medlemsstat, således at de kan modtage videnskabsmænd fra forskellige EF-lande, der dermed kan få en supplerende uddannelse eller omskoling til andre opgaver.

— *Samarbejde mellem laboratorier i forskellige lande:*

Herved bliver det muligt for forskere, der arbejder isoleret på et avanceret område i flere EF-lande, at forene deres indsats, uden at samle dem i samme laboratorium, og hermed fremme dannelsen af et forskerhold, der når op over den fornødne »kritiske størrelse«; med henblik herpå ydes der et tilskud, som giver forskerne mulighed for at mødes, gennemføre fælles forsøg, udveksle resultater, supplere deres udstyr eller udvide deres personale ved midlertidig ansættelse af videnskabsmænd, helst fra udlandet.

— *Udvikling af tværfaglige og multinationale udviklingsaktioner:*

Dette vil takket være de afsatte finansielle midler gøre det muligt at give de associerede forskerhold de fornødne midler (herunder udstyr) og at samle den bedste sagkundskab i de forskellige lande og inden for de forskellige discipliner med henblik på at nå et forudbestemt mål eller for i fællesskab at gennemføre et forud fastsat videnskabeligt arbejde som led i et teknisk-videnskabeligt samarbejdsnet.

Planen vil endvidere blive suppleret med sektorbestemte stimulerende aktioner: forskningsstipendier, forskningstilskud og støtte, som finansieres som led i Fællesskabets forskellige forsknings- og udviklingsprogrammer efter aftale med vedkommende Forvaltnings- og Koordineringsudvalg (CGC).

3. Foranstaltningerne til stimulering af udveksling og samarbejde omfatter samtlige områder inden for de eksakte videnskaber og naturvidenskaberne, f.eks.:

— matematik

— fysik

— kemi

— biologi

— geovidenskaber og oceanografi

— videnskabelige instrumenter

— ingeniørvidenskaber.

4. Inden for disse interventionsområder vil valget af multinationale projekter med henblik på fællesskabsstøtte først og fremmest finde sted på grundlag af deres kvalitet, tværfaglige indhold, nyhedsværdi og betydning for nedbrydelsen af skrankerne mellem de forskellige former for forskning og udvikling i alle dele af Fællesskabet. I tilfælde af samme videnskabelige og tekniske kvalitet vil der blive lagt særlig vægt på projekter, som kan forventes at mindske forskellene mellem den videnskabelige og tekniske udvikling i medlemsstaterne og således bidrage til økonomisk og social samhørighed inden for Det Europæiske Fællesskab.

5. Kommissionen vælger igangsætningsaktionerne og de berørte forskerhold med bistand fra Udvalget for Europæisk Udvikling af Videnskab og Teknologi (CODEST) og på basis af et ekspertvurderingssystem. Kommissionen drager omsorg for, at der er sammenhæng mellem stimuleringsaktionerne og de planlagte F&U-aktiviteter.

6. Kommissionen gennemfører sideløbende en række høringer, rundspørger og seminarer i samarbejde med de videnskabelige og tekniske kredse i Fællesskabet med henblik på at analysere og vurdere de videnskabelige og tekniske behov og muligheder for på dette grundlag at fastsætte indholdet af stimuleringsplanen.

Kommissionen handler i snævert samarbejde med de nationale myndigheder for at sikre sammenhæng mellem disse aktiviteter og landenes egne forskningsstimulerende politik.

7. Kommissionen kan søge bistand hos eksterne eksperter med henblik på vurdering af støtteansøgningernes videnskabelige og/eller tekniske værdi, analyse af de videnskabelige og tekniske behov og muligheder og evaluering af de finansierede projekter eller af stimuleringsaktiviteten som sådan.